

## Palabras preliminares

El IV Coloquio Latinoamericano de Fenomenología, celebrado en Bogotá, Colombia, entre el 27 de agosto y el 1 de septiembre de 2007, bajo el rubro temático general "Fundadores de la fenomenología. Recepción y diálogo latinoamericano", fue una prueba viva del dinamismo del que puede llamarse ya, sin duda, el movimiento fenomenológico latinoamericano. Ha sido propiciador de este movimiento, en primerísimo lugar, el Círculo Latinoamericano de Fenomenología, que a los ocho años de existencia llegó a su cuarto coloquio latinoamericano, y que con este volumen que contiene las actas de ese coloquio, alcanza el tercer número de su órgano editorial, el *Acta fenomenológica latinoamericana*, pero también su cuarta publicación propia, pues debe contarse entre ellas la memoria del Primer Coloquio Latinoamericano de Fenomenología, publicada bajo el título de *Fenomenología en América Latina* por la colombiana Universidad de San Buenaventura. Con este tercer número del *Acta*, ésta pasa a ser una publicación primordialmente electrónica, siguiendo la tendencia dominante en muchas publicaciones periódicas en todo el mundo, y principalmente en las dedicadas a la compilación de las memorias de encuentros o congresos académicos –pero además aconsejada por la difícil situación económica mundial que tanto está afectando a nuestros países latinoamericanos. Confiamos que, gracias a ello, los trabajos de ese movimiento fenomenológico latinoamericano, que no es otra cosa lo que aquí se concentra (sin negar desde luego las excepciones de toda índole), alcancen mayor difusión que los que se encerraban en los anteriores volúmenes impresos, que veían su distribución obstaculizada tanto por la geografía misma del Continente como por la escasez de los recursos de una agrupación que no recibe aportaciones de ninguna clase. Pero la fecha de su aparición invita al optimismo. En efecto, este volumen se publica justo en el Décimo Aniversario del Círculo Latinoamericano de Fenomenología, que fue fundado en el mes de agosto de 1999 en la ciudad de Puebla (México), y sólo a unos días de la celebración del V Coloquio Latinoamericano de Fenomenología que habrá de conmemorar ese aniversario (y que tendrá lugar en Morelia, México, en septiembre próximo).

Ya esta aparición puede considerarse como parte de esa conmemoración, pues siguiendo el acuerdo establecido, es la sede de este V Coloquio, la Universidad Michoacana de San Nicolás de Hidalgo, la que ha asumido también la publicación de este volumen del *Acta* que contiene

los trabajos del Coloquio de 2007 —en coedición con la Pontificia Universidad Católica del Perú. Además de los trabajos que fueron presentados y discutidos en ese IV Coloquio en Bogotá, y en vista del número de páginas que ya ellos representaban, no se publica en este volumen más que un texto, en la sección de Documentos; pero éste sí, un texto muy valioso: la primera traducción al español de un testimonio inapreciable de la vena ética y moral de Husserl, en el que se dan a conocer algunos aspectos sorprendentes por su actualidad y su permanente pertinencia. Se trata de la traducción realizada por Julia Iribarne del manuscrito titulado “Valor de la vida. Valor del mundo”, que no fue conocido hasta su publicación en 1997 hecha por Ullrich Melle en la revista *Husserl Studies*. El resto del volumen lo conforman, pues, la mayoría de los trabajos presentados en el IV Coloquio Latinoamericano de Fenomenología, esto es, los que a juicio de los dictaminadores que auxiliaron al Comité Editorial reunían la calidad suficiente. Muy pocos de aquellos trabajos no fueron entregados por sus autores, por una u otra razón, al equipo editorial. En todo caso, los incluidos forman un grupo muy nutrido que, dejando a un lado el texto de Husserl mencionado, ocupa todo el resto del volumen. Su publicación se hace respetando las distintas secciones en que se dividió el IV Coloquio, es decir, las cinco mesas temáticas en que se agruparon los trabajos, a saber: 1) V Período de la Fenomenología, organizada por Lester Embree y Cecilia Monteagudo; 2) Heidegger y Husserl, coordinada por Guillermo Hoyos y Pedro Juan Aristizábal; 3) Fenomenología del cuerpo, coordinada por Daniel Herrera y Leonardo Verano; 4) Heidegger después de la *Kehre*, organizada por Alfredo Rocha de la Torre, y 5) Ricoeur, que coordinó Guillermo Zapata. Antes que esos trabajos, y en grupo aparte, se publican también las conferencias impartidas durante el Coloquio, la mayoría de ellas por los invitados internacionales al mismo, las cuales sólo lateralmente estuvieron asociadas con alguna de las mesas mencionadas. Y finalmente, se incluye una sola Comunicación, esto es, una ponencia no adscrita a ninguna de las mesas de trabajo.

Nuestro agradecimiento más sentido a las universidades coeditoras, y en particular al Director de la Facultad de Filosofía “Dr. Samuel Ramos” de la Universidad Michoacana de San Nicolás de Hidalgo, Dr. Eduardo González Di Pierro (miembro ordinario del Círculo) por su apoyo decidido. Un reconocimiento muy especial merece el equipo de trabajo conjuntado en Lima por Rosemary Rizo-Patrón, Secretaria del Círculo, y formado por Cristina Alayza Prager, Laura Arias Urizar, Erich Luna Jacobs y Omar Valencia García, bajo la coordinación del Secretario de Redacción del *Acta*, Rodrigo Ferradas Samanez. Agradecemos igualmente la participación entusiasta y generosa de los autores mismos. Gracias a todos ellos podemos de nuevo poner de manifiesto, como latinoamericanos y ante el mundo, que en las páginas de fenomenología también *nostra res agitur*.

ROSEMARY R. P. LERNER

Secretaria del Círculo Latinoamericano de Fenomenología  
Profesora Principal de Filosofía de la Pontificia Universidad Católica del Perú

ANTONIO ZIRIÓN Q.

Encargado de la Sede Electrónica del Círculo Latinoamericano de Fenomenología  
Director del Seminario-Taller de Estudios y Proyectos  
de Fenomenología Husserliana (UNAM-UMSNH)